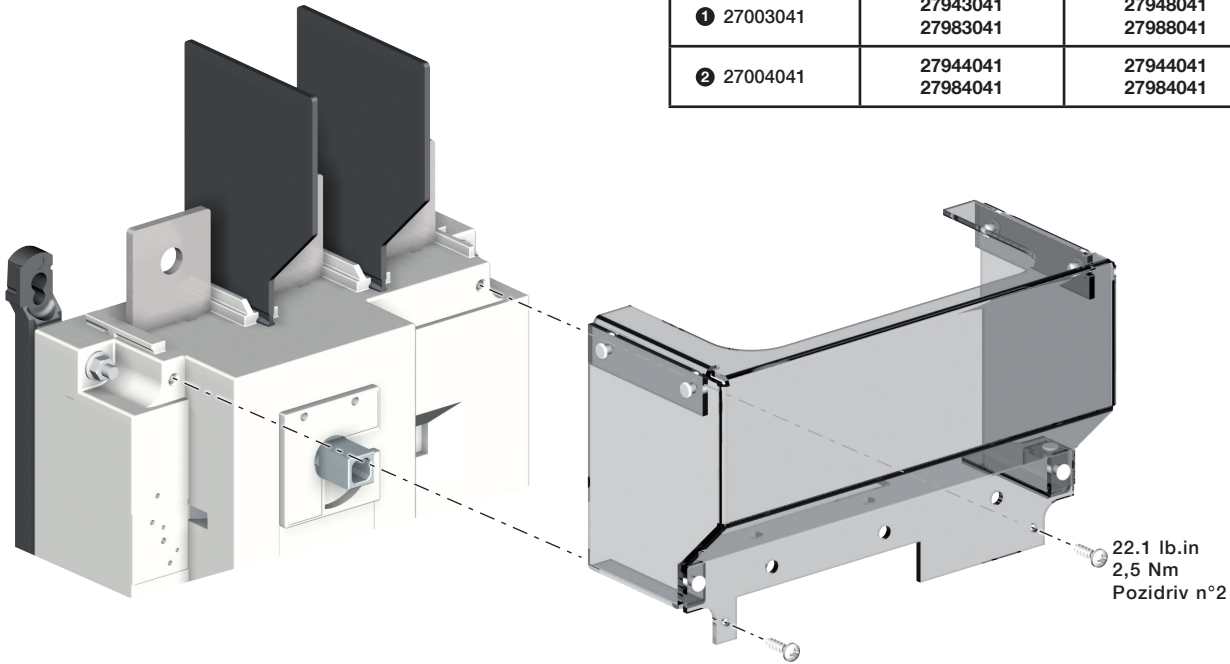
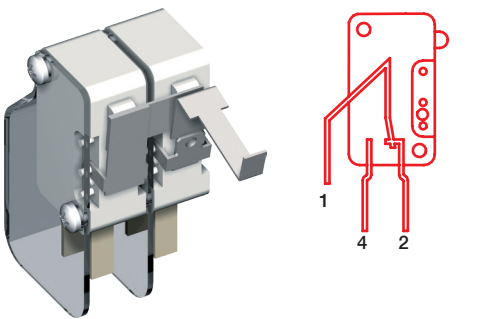


Mounting of terminal covers
Montage des capots
Montaje de los Cubrebornes

	Ref. TOP Ref. AMONT Referencia SUPERIOR	Ref. BOTTOM Ref. AVAL Referencia INFERIOR
❶ 27003041	27943041 27983041	27948041 27988041
❷ 27004041	27944041 27984041	27944041 27984041



Mounting of auxiliary contacts
Montage des contacts auxiliaires
Montaje de los contactos auxiliares

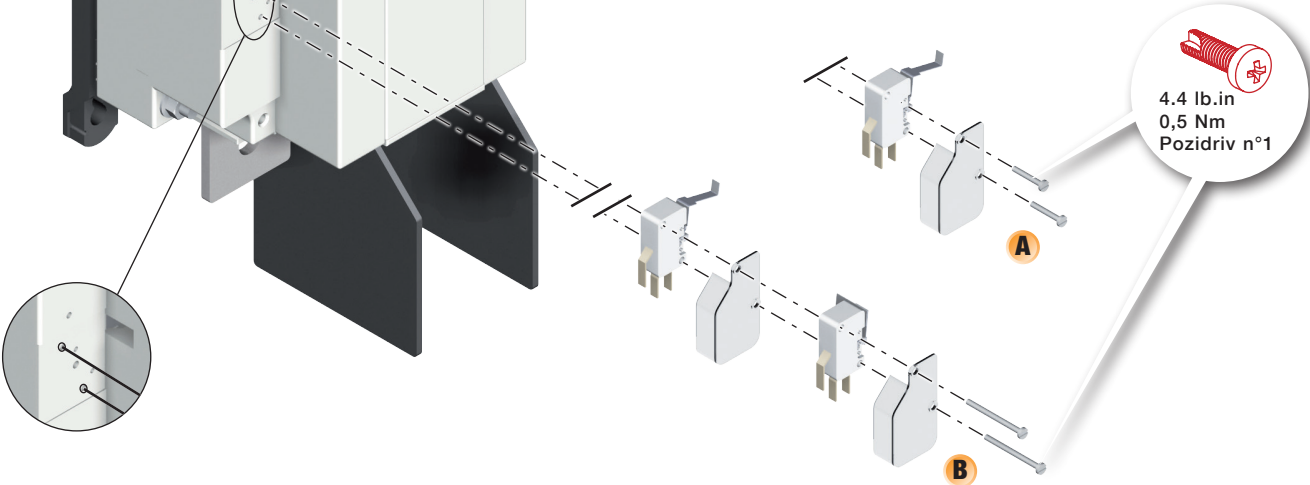


A	B *
27990021	27990022
27990121	27990122

125 - 250 V a.c. 60 Hz
General Use 10,1A
1/2 HP
I min. 100 mA

125 V a.c. 60 Hz
General Use 1A

* Line terminals of the two auxiliary contacts must be of the same polarity.
Les raccordements amont doivent être de la même polarité.
Conexiones de entrada de los contactos auxiliares deben ser de la misma polaridad.



socomec
Innovative Power Solutions



537500D

SIRCO 400A
LOAD BREAK SWITCH

! DANGER / DANGER / PELIGRO

HAZARDOUS VOLTAGE

- . This equipment must be installed and serviced only by qualified electrical personnel.
- . Turn off all power supplying this equipment before working on or inside equipment.
- . Always use a properly rated voltage sensing device to confirm power is off.
- . Replace all devices, doors, and covers before turning on power to this equipment.
- . Maintain electrical clearances between cable and live parts.

Failure to follow these instructions will result in death or serious injury.

TENSION DANGEREUSE

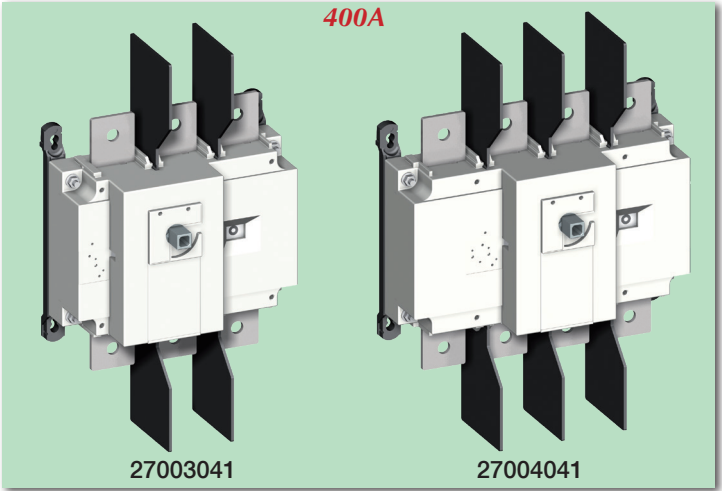
- . L'installation et l'entretien de cet appareil ne doivent être effectués que par du personnel qualifié.
- . Coupez l'alimentation de cet appareil avant d'y travailler.
- . Utilisez toujours un dispositif de détection de tension à valeur nominale approprié pour confirmer que toute alimentation est coupée.
- . Remplacez tous les dispositifs, les portes et les couvercles avant de mettre cet appareil sous tension.
- . Maintenez les distances d'isolement électrique entre le câble et les pièces sous tension.

Si ces précautions ne sont pas respectées, cela entraînera la mort ou des blessures graves

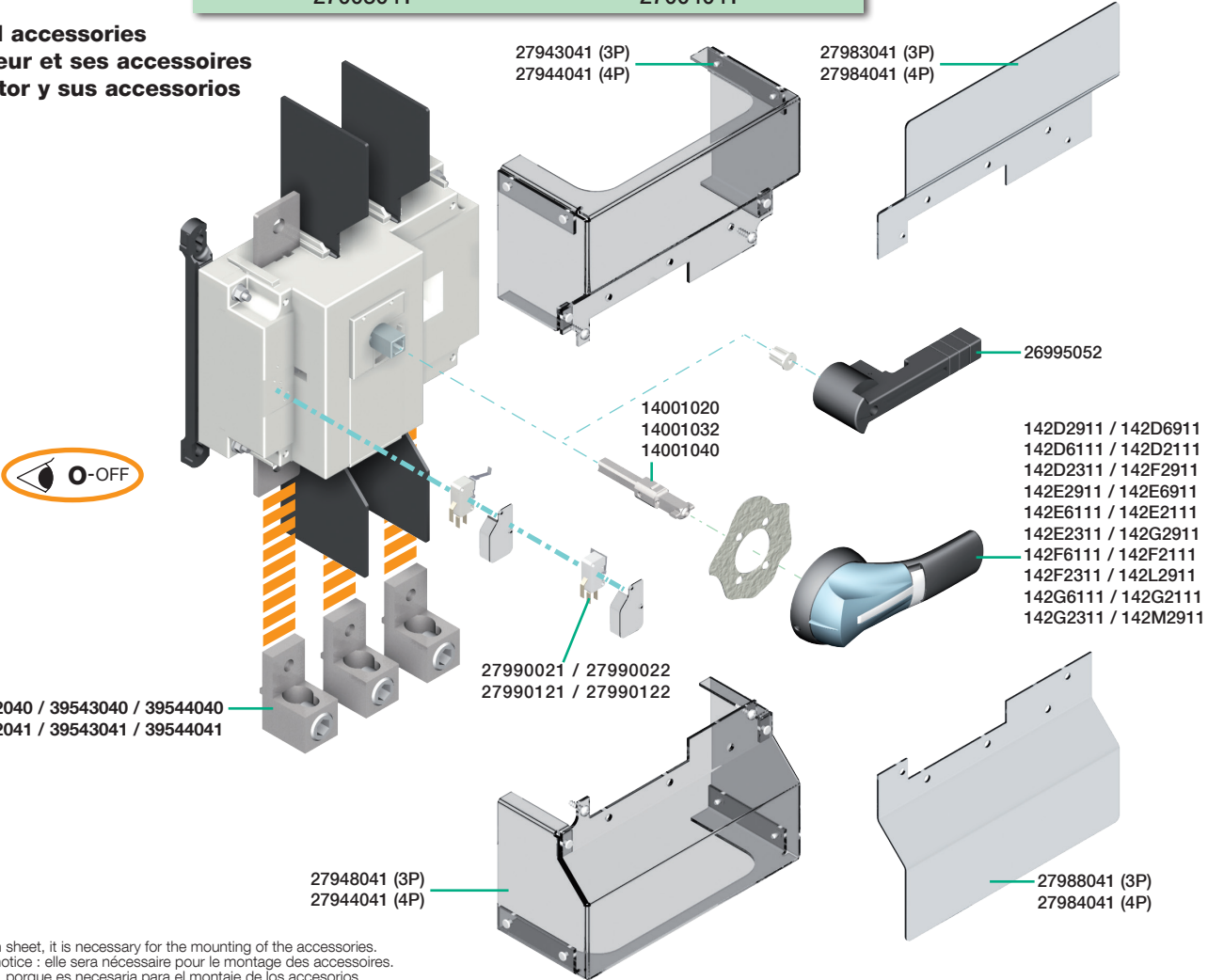
TENSION PELIGROSA

- . Solamente el personal de mantenimiento eléctrico especializado debiera instalar y prestar servicios de mantenimiento a este equipo.
- . Desenergice el equipo antes de realizar cualquier trabajo en él.
- . Siempre utilice un dispositivo detector de tensión adecuado para confirmar la desenergización del equipo.
- . Vuelva a colocar todos los dispositivos, las puertas y las cubiertas antes de energizar este equipo.
- . Mantenga un espacio adecuado para la instalación eléctrica entre el cable y las piezas energizadas.

El incumplimiento de estas precauciones podrá causar la muerte o lesiones serias.



**Switch and accessories
L'interrupteur et ses accessoires
El interruptor y sus accesorios**



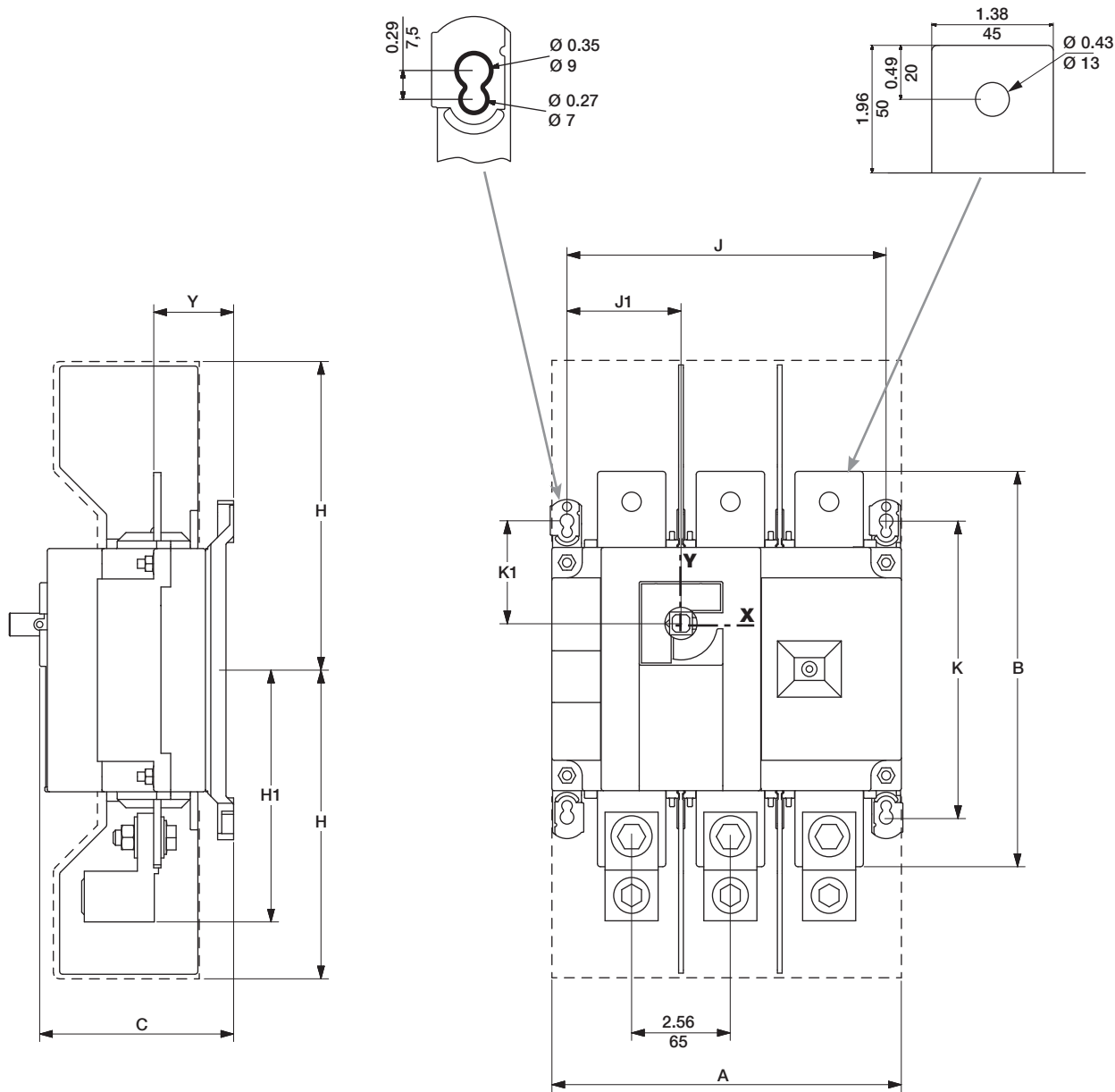
Keep the instruction sheet, it is necessary for the mounting of the accessories.
Ne jetez pas cette notice : elle sera nécessaire pour le montage des accessoires.
No tirar esta noticia, porque es necesaria para el montaje de los accesorios.

- 1 27003041
- 2 27004041

Dual dimensionsin/mm

Double dimensionsin/mm

Doble dimensionesin/mm



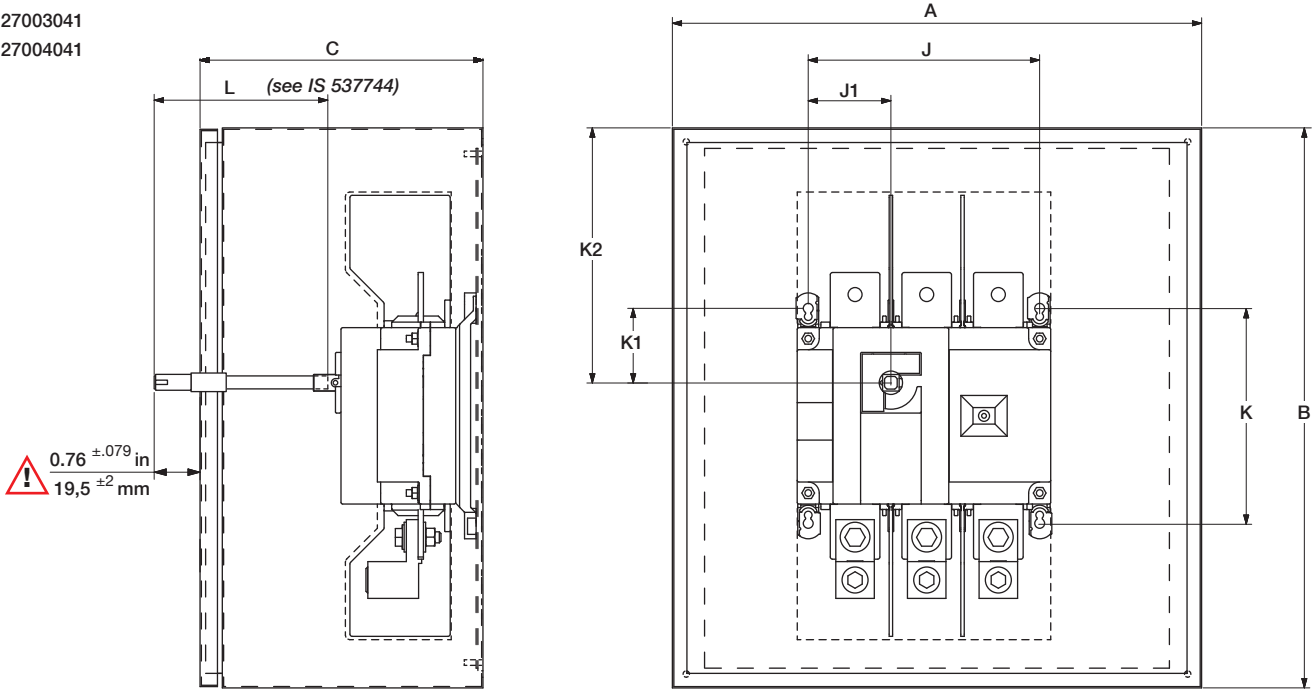
		A		B		C		H		H1		J		J1		K		K1		Y	
		in	mm	in	mm	in	mm	in	mm	in	mm	in	mm	in	mm	in	mm	in	mm	in	mm
1	3P	9.05	230	10.23	260	4.92	128	8	203	6.53	166	8.26	210	2.95	75	7.67	195	2.65	67,5	2.08	53
2	4P	11.41	290									10.63	270	5.31	135						

Minimum enclosure dimensions

Dimensions minimum des coffrets

Dimensiones minimas de las cajas

- 1 27003041
- 2 27004041



0.76 ±.079 in

19,5 ±2 mm

		A		B		C		J		J1		K		K1		K2	
		in	mm	in	mm	in	mm	in	mm	in	mm	in	mm	in	mm	in	mm
1	3P	20	508	30	762	8	203	8.26	210	2.95	75	7.67	195	2.70	68,5	15	381
2	4P							10.63	270	5.31	135						

Connection

Raccordement

Conexión



Lugs
Bornes à cage
Bornes

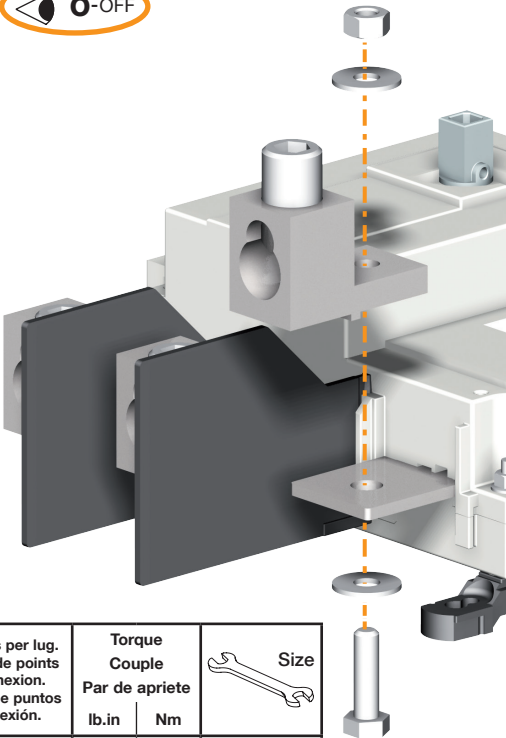
39542040 / 39543040
39542041 / 39543041

USED FOR
UTILISE POUR
UTILIZADO PARA

1 27003041

39542040 / 39543040 / 39544040
39542041 / 39543041 / 39544041

2 27004041



Ref. lugs Ref. bornes à cage Ref. bornes	Designation Désignation Designación	Quantity per reference. Quantité par ref. Cantidad por referencia	Size / Section Sección (AWG)		Openings per lug. Nombre de points de connexion. Numero de puntos de conexión.	Torque Couple Par de apriete		Size
			min.	max.		lb.in	Nm	
39542040 39543040 39544040	CMC LA630-R	2 3 4	# 4 1/0	600 Kcmil 250 Kcmil	1 2	310	35	17
39542041 39543041 39544041	PANDUIT LAM2A 350	2 3 4	# 6	350 Kcmil	2	398	45	19